

# Steißlingen

aktuell

Nr. 23  
Donnerstag, 07. Juni 2018

## TERMINE VERANSTALTUNGEN

### Donnerstag, 07.06.2018

14.30 Uhr Seniorentreff  
16.00-18.00 Uhr Kleiderladen geöffnet

### Sonntag, 10.06.2018

13.00 Uhr FC Fußballspiel

### Montag, 11.06.2018

12.00 Uhr Bürger für Bürger Mittagessen  
18.30 Uhr TuS Jugendabt. Jahreshauptversammlung

### Mittwoch, 13.06.2018

12.00 Uhr Bürger für Bürger Mittagessen  
16.00-18.00 Uhr Energiesprechtage Rathaus (Anmeldung)  
20.00 Uhr TuS Gesamt Jahreshauptversammlung  
20.00 Uhr Musikschule Infoabend Eltern-Kind-Gruppe  
21.00 Uhr Musikschule Infoabend Musik. Früherziehung

### Donnerstag, 14.06.2018

09.00-11.00 Uhr Kleiderladen geöffnet  
14.30 Uhr Seniorentreff  
16.00-18.00 Uhr Kleiderladen geöffnet

## Steißlinger Kinder- und Jugendbeteiligung: Die Stars in der Zirkusmanege



Am Samstagnachmittag war es nach einer aufregenden Woche des Probens und Einstudierens endlich soweit: Die teilnehmenden Kinder des Zirkusprojektes konnten ihr Erlerntes im vollbesetzten Zelt dem Publikum präsentieren. Sie hatten vier Tage lang von 9 bis 16 Uhr geübt und wurden von Roman Fiala und den Zirkusleuten im Zirkus „Bingo“ beispielsweise in Artistik und Zauberkunst, Bodenturnen und Clownerie geschult.

43 aufgeregte, kleine Zirkusstars zeigten all ihr Können und steckten mit ihrer Freude die Zahlreichen an, die gekommen waren: So zeigten beispielsweise die Fakire, wie sie auf einem Nagelbrett liegen und über Glasscherben gehen konnten. Viele kleine Clowns brachten in mehreren Sketchen das Publikum immer wieder zum Lachen. Kleine Künstler zeigten, wie sie mit Reifen, Diabolos, Bällen oder auch Tellern jonglieren konnten. Großartig war auch der Zaubertrick mit einer Kiste, in der gleich mehrere Kinder mit langen Stäben vermeintlich durchbohrt wurden. Die Artisten bewiesen großen Mut an Trapez und Seil und die Turnerinnen zeigten, was sie mit Reifen und Bändern sowie am Boden gelernt hatten. Dem verdienten Applaus während und nach der über zweistündigen Vorstellung konnte man entnehmen, dass sich all ihre Mühen und das Proben in der sommerlich-heißen Woche gelohnt hatten.



**Für viele Kinder ging ein Traum in Erfüllung:** Einmal in einer Zirkusmanege zu sein und als Akteur im Mittelpunkt zu stehen. Dass dieser Traum nun wahr wurde, ist auch Leonie und Elena Wäldin, den Steißlinger Jugendvertreterinnen, zu verdanken, die als Betreuerinnen und Beraterinnen zur Verfügung standen. Hauptamtsleiter Roland Schmech würdigte unter anderem das in seiner Ansprache und überreichte ihnen eine Urkunde der Wertschätzung. Bürgermeister Mors dankte den Zirkusleuten für ihren Einsatz und sprach dem Publikum aus dem Herzen, als er den kleinen, großen Stars der Manege für ihren kurzweiligen, erstaunlichen und erfolgreichen Auftritt dankte. Zirkusdirektor Roman Fiala lobte die menschliche und unbürokratische Zusammenarbeit mit der Gemeinde und freute sich, dass Platz sowie Strom und Wasser kostenfrei zur Verfügung gestellt wurden und dass die Toiletten im angrenzenden Kinderhaus Storchennest benutzt werden durften. Auch die Zirkusleute erhielten für ihren Einsatz, ihre beste Organisation sowie die liebevolle Betreuung der vielen Kinder von Bürgermeister und Hauptamtsleiter eine Urkunde überreicht.

Diese Pfingstferien werden 37 Steißlinger und 6 auswärtigen Kindern sicherlich lange in Erinnerung bleiben. Denn das einzige, was alle Teilnehmer bemängelten, war, dass es nach der samstäglichen Aufführung nun zu Ende sein sollte und die wunderschöne und aufregende Zeit nun leider vorüber war. Die Urkunde über „sehr erfolgreiche Teilnahme“ erhält bei den Stars dieser Zirkuswoche sicherlich einen Ehrenplatz!



**Die Gemeinde freut sich sehr über die viele positive Resonanz und dankt allen Beteiligten ganz herzlich für das große Engagement!**

Es ist geplant, nächstes Jahr das Zirkusprojekt wieder in Steißlingen durchzuführen.

**Weitere Fotos von der Gemeinde und Karina Maier haben wir unter der Fotogalerie auf unsere Homepage eingestellt: [www.steisslingen.de](http://www.steisslingen.de).**

## GEBURTSTAGE JUBILÄEN

**In den kommenden Tagen feiern in unserer Gemeinde folgende Jubilare**

### Geburtstag

**Sonntag, 10. Juni 2018**

Dr. Frank Wehner, Reitergäßle 10  
80. Geburtstag

**Donnerstag, 14. Juni 2018**

Inge Hofele, Im Stäudler 16  
70. Geburtstag

Wir gratulieren recht herzlich und wünschen alles Gute – vor allem Gesundheit

### Impressum:

#### Herausgeber:

Gemeinde 78256 Steißlingen  
Verantwortlich für den amtlichen Inhalt einschließlich der Sitzungsberichte der Gemeindeorgane und anderer Nachrichten oder Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung ist Bürgermeister Benjamin Mors oder sein Vertreter im Amt.

Für den Anzeigenteil/ Druck:  
Primo-Verlag  
Anton Stähle GmbH & Co. KG  
Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach  
Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40  
E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)  
Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

## UMWELT MÜLLKALENDER

**Freitag, 08.06.2018**

Biomüllabfuhr

**Mittwoch, 13.06.2018**

Restmüllabfuhr

**Donnerstag, 14.06.2018**

Abfuhr Gelber Sack

**Freitag, 15.06.2018**

Biomüllabfuhr

**Freitag, 22.06.2018**

Biomüllabfuhr

**Mittwoch, 27.06.2018**

Abfuhr Blaue Tonne

**Freitag, 29.06.2018**

Biomüllabfuhr

### Wertstoffhof / Im Städtle 19

**Mittwoch von 17.00-18.00 Uhr**

**Samstag von 09.00-12.00 Uhr**

Abgegeben werden können: Altglas, Bauschutt, Dosen, Haushaltskleingeräte, Kartonagen, Korken, Metalle, Papier, Schrott. Annahme von Bildschirmgeräten. Für Windeln steht ein Extra-Container auf dem Wertstoffhof bereit. **Annahme von Restmüll ist nicht möglich!**

### Grünabfallannahmestelle

**Die Grünabfallannahme ist jeden Samstag von 09.00 - 12.30 Uhr geöffnet.**

Es können Grünabfälle auf dem Areal der alten Kläranlage sortiert abgegeben werden.

Trennung zwischen dickem Grüngut (mit Gehölz 5 cm Durchmesser und dicker) und leichtem Grüngut (Rasenschnitt, Blätter etc.). Einfahrt nur über den Feldweg, rechts von der Baumschule Ammann, möglich. Anliefermenge nicht mehr als die Menge eines Pkw-Anhängers!

### Gelbe Säcke

Die Gelben Säcke erhalten Sie im Wertstoffhof oder im Bürger Service, Zi. 5, Rathausneubau, jeweils während der regulären Öffnungszeiten.

### Abfallsäcke

Die schwarzen 70 l Restabfallsäcke erhalten Sie zum Preis von 5,10 € **im Bürger Service, Rathausneubau**, während der regulären Öffnungszeiten.

### Altglascontainer im Ort

Benutzungszeiten Montag-Samstag: 08.00-12.00 Uhr und 14.00-20.00 Uhr Die Nacht- und Ruhezeiten am Nachmittag sind ebenso einzuhalten, wie die Sonn- und Feiertagsruhe!

## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### Jahresabschluss der Hegau- wind Verwaltungs-GmbH zum 31.12.2017

Die Gesellschafterversammlung der Hegauwind Verwaltungs-GmbH hat am 20.04.2018 den Jahresabschluss 2017 mit einer Bilanzsumme von 27.059,45 Euro und einem Jahresüberschuss von 13,73 Euro festgestellt.

Die WIBERA Wirtschaftsberatung AG, Wirtschaftsprüfungsgesellschaft erteilte am 06.03.2018 den entsprechenden Bestätigungsvermerk. Der Jahresabschluss und Lagebericht ist bei der Gemeindeverwaltung Steißlingen, Schulstraße 19, Zimmer 15, 78256 Steißlingen vom 05.06.2018 bis 15.06.2018 während den üblichen Geschäftszeiten zur Einsichtnahme ausgelegt.

### Jahresabschluss der Hegau- wind GmbH & Co. KG – Verena- fahren zum 31.12.2017

Die Gesellschafterversammlung der Hegauwind GmbH & Co. KG – Verenafahrten hat am 20.04.2018 den Jahresabschluss 2017 mit einer Bilanzsumme von 17.077.833,20 Euro und einem Jahresüberschuss von 291.930,11 Euro festgestellt.

Die WIBERA Wirtschaftsberatung AG, Wirtschaftsprüfungsgesellschaft erteilte am 06.03.2018 den entsprechenden Bestätigungsvermerk. Der Jahresabschluss und Lagebericht ist bei der Gemeindeverwaltung Steißlingen, Schulstraße 19, Zimmer 15, 78256 Steißlingen vom 05.06.2018 bis 15.06.2018 während den üblichen Geschäftszeiten zur Einsichtnahme ausgelegt.

## AUS DEM GEMEINDERAT

### Bericht aus der öffentlichen Sit- zung des Gemeinderates am 04.06.2018

#### Bekanntgabe von Beschlüssen der letzten nichtöffentlichen Sitzung

Der Vorsitzende gibt bekannt, dass der Gemeinderat in seiner letzten nichtöffentlichen Sitzung am Montag, den 07.05.2018 den Auftrag über ein Brandschutzkonzept für Gebäude A der Gemeinschaftsschule Steißlingen vergeben hat. Bürgermeister Mors informiert darüber, dass der Gemeinderat in derselben Sitzung dem Verkauf von Gewerbeflächen im Industriegebiet „Vor Eichen“ zugestimmt hat.

#### Abrechnung fertiggestellter Baumaßnahmen – Teilsanierung Seeblickhalle

Im April 2018 wurden die letzten Schlussrechnungen der Baumaßnahme „Teilsanierung Seeblickhalle“ eingereicht und ausbezahlt, sodass nun die Gesamtabrechnung erfolgen kann.

Für die Baumaßnahme war eine Kostenberechnung mit Stand vom 06. April 2017 erstellt, welche die Gesamtkosten mit 1.248.173,39 € bezifferte. In dieser Berechnung waren die Ausstattung der Küche (60.341,33 €), sowie die Kosten für den neuen Trennvorhang (14.276,43 €) noch nicht enthalten. Auch der Umfang der neuen Bühnentechnik hat sich im Bauverlauf erhöht, sodass die tatsächlichen Kosten im Vergleich zur Kostenberechnung deutlich, um 53.877,00 €, höher liegen. Die endgültige Abrechnungssumme beträgt 1.324.588,58 €. Bauamtsleiter Schönenberger informiert den Gemeinderat in der Sitzung mittels einer detaillierten Auflistung über die angefallenen Kosten und deren Zuordnung zu den einzelnen Gewerken. Bürgermeister Mors fasst die Gründe für die Kostensteigerungen kurz zusammen und rechtfertigt deren Notwendigkeit bzw. Unausweichlichkeit. Der Gemeinderat hatte alle einzelnen Gewerke unmittelbar nach der Ausschreibung einzeln bereits genehmigt.

#### Beschluss:

Der Gemeinderat nimmt die Baukostenabrechnungen für die Teilsanierung Seeblickhalle zur Kenntnis und beschließt diese mit der festgesetzten Summe.

#### Haushaltsberichte 2017 und 2018

##### • Vorläufiges Ergebnis des Haushaltsjahr 2017

Der Haushaltsvollzug 2017 im Bereich des Verwaltungshaushalts verlief in geregelten Bahnen. Durch die wesentlichen Mehreinnahmen im Bereich der Steuern und Zuweisungen ergeben sich positive wesentliche Änderungen. Die Zuweisungen vom Land fallen um ca. 270.000 € höher aus wie geplant. Bei der Grundsteuer B bzw. Gewerbesteuer sind zusätzliche Einnahmen von ca. 55.000 € bzw. 430.000 € netto (unter Berücksichtigung der Gewerbesteuerumlage) zu verzeichnen. Der aktuelle Stand bei der Gewerbesteuer beträgt 2,53 Mio. €. Gesamthaft erhöht sich durch die positive Entwicklung die Zuführungsrate zum Vermögenshaushalt um ca. 1,1 Mio. € auf knapp 2,5 Mio. €.

Im Bereich des Vermögenshaushalts sind die Entwicklungen ebenfalls sehr positiv. Die geplante Rücklagenentnahme kann voraussichtlich um ca. 1 Mio. € auf knapp 400.000 € gesenkt werden. Grund hierfür sind neben der erhöhten Zuführung vom Verwaltungshaushalt auch Einsparungen sowie die Verschiebung einzelner Maßnahmen in das Folgejahr. Der Stand der Allgemeinen Rücklagen beläuft sich nach Abschluss des Haushaltsjahr 2017 auf rund 6,8 Mio. €.

##### • Aktuelle Finanzlage Haushaltsjahr 2018

Durch die überhitzte Baukonjunktur sowie unvorhergesehenen Investitionen mussten zum aktuellen Zeitpunkt im Vermögenshaushalt bereits mehrere über-/außer-planmäßige

## WUSSTEN SIE SCHON...

dass das **Fernsehen - SWR3** am vergangenen Dienstag kurzfristig unser **Steißlinger Freibad** besucht hat? Die Aufnahmen wurden dann abends um 18:12 Uhr und 18:57 Uhr in der **Landesschau** ausgestrahlt.

dass man nicht nur als Gast, sondern auch als Einheimischer mehr über die **Besonderheiten Steißlingens** bei einer **geführten Wanderung** erfahren kann? Martina Ertel von der Volkshochschule bietet am **Freitag, 08.06.2018** die ca. 3-stündige Führung um Steißlingen, vorbei am Steißlinger See, dem Schloss aus der Barockzeit, dem versteckten Wassertempel und der gotischen Kirche St. Remigius an. **Treffpunkt bei der Tourist Info / Rathaus, 14.30 Uhr / 11,- € pro Teilnehmer** - bitte dort direkt bezahlen.

dass Steißlinger **Badegäste und auch Anwohner** am Wochenende glücklich über das **Eingreifen der DLRG** waren? Am vergangenen Samstagvormittag feierte eine Gruppe männlicher Jugendlicher feucht, fröhlich mit viel Lärm, Alkohol und sehr lauter Musik, ab ca. 10.00 Uhr am Steißlinger See. Erfreulicher Weise ist dann ein DLRG-Mitglied mit dem Brett zu der feiernden Gruppe hinüber gepaddelt und hat dafür gesorgt, dass diese den Platz verlassen haben und auch noch den Müll mitnahmen.

dass am **20.06.2018** das **Richtfest** für die 87 neuen Pflegebetten im **Helianthum** gefeiert wird? Dazu ist um **16.00 Uhr** auch die **Steißlinger Bevölkerung ganz herzlich eingeladen!**

dass es bei der Musikschule der Gemeinde Steißlingen bald wieder heißt „**Nicht nur schauen, sondern auch gerne anfassen und alles ausprobieren!**“. Herzliche Einladung zur **Instrumentenvorstellung: Samstag, 23.06.2018 von 10.00-12.00 Uhr** im Großen Bürgersaal des Bürgerhauses.

dass am **Donnerstag, 14. Juni 2018 alle Dienststellen des Landratsamtes Konstanz** (einschließlich der Kfz-Zulassungsstellen sowie des Wertstoffhofs und der Umladestation Singen-Rickelshausen) **ab 12 Uhr** wegen einer betriebsinternen Veranstaltung **geschlossen bleiben**? Es wäre gut, wenn Sie dies bei Ihrer Terminplanung berücksichtigen.

Ausgaben beschlossen werden. Insgesamt wurden über-/außerplanmäßige Ausgaben i. H. v. knapp 140.000 € beschlossen.

Diese Mehrausgaben können durch Mehreinnahmen im Bereich der Steuern und Zuweisungen aufgefangen werden. Die Gewerbesteuer liegt mit einem aktuellen Veranlagungs-Soll i. H. v. ca. 235.000 € rund 150.000 € und die Grundsteuer B mit einem Veranlagungs-Soll i. H. v. ca. 580.000 € rund 15.000 € über den geplanten Einnahmen. Des Weiteren werden ebenfalls die Zuweisungen vom Land nach der Mai-Steuerschätzung voraussichtlich insgesamt um ca. 30.000 € besser ausfallen wie geplant.

Bürgermeister Mors äußert sich zufrieden und zuversichtlich aufgrund der positiven Haushaltslage. Die im Haushaltsjahr 2018 bereits angefallenen überplanmäßigen und außerplanmäßigen Ausgaben können somit aufgefangen werden. Die Gemeinde profitiert hier nach Aussagen des Vorsitzenden unter anderem von der aktuellen stabilen Gesamtkonjunktur.

**Beschluss:**

Der Gemeinderat nimmt die Ausführungen bezüglich dem Haushaltsvollzug 2017 sowie zur aktuellen Finanzlage im Haushaltsjahr 2018 zur Kenntnis.

## Vergaben

- Erschließung im Bereich Sonnenblumenweg - Helianthum:

Ingenieur Baur erläutert den Gemeinderäten detailliert die einzelnen Maßnahmen, welche durch die Erschließungsausschreibung notwendig sind. Aufgrund negativer Erfahrungen in der Vergangenheit sind die Erschließungsarbeiten in einem großen Gesamtpaket ausgeschrieben worden und sollen an einen Anbieter vergeben werden, welcher sämtliche Maßnahmen selbstständig und ohne Auslagerung an Subunternehmer auszuführen im Stande ist. Die Erschließungsarbeiten sollen laut Aussagen von Ing. Baur Ende August 2018 beginnen und Ende September 2018 abgeschlossen sein. Ein wichtiges Vorhaben wird dabei die Abrundung der Einmündung des Sonnenblumenwegs in die Remigiusstraße sein. Dies soll der Verbesserung der Verkehrssicherheit dienen und den Notarzt- und Krankenwagen ein sicheres Ein- und Ausfahren ermöglichen.

Im Gremium entsteht eine Diskussion über die Zufahrtsmöglichkeiten für Feuerwehrfahrzeuge. Mit dem Betreiber soll die Gewährleistung eines Rettungswegs noch abgeklärt werden. Herr Schönenberger führt aus, dass sowohl mit dem Betreiber als auch mit dem Sachverständigen für Brandschutz der Notfallplan und das Brandschutzkonzept nochmals abgestimmt werden müssen.

Ein Mitglied des Gemeinderats regt außerdem an, Maßnahmen zu ergreifen, um gegen die Verlängerung der Tiefgarageneinfahrt vorzugehen. Diese wurde entgegen der Baugenehmigung als Grundlage dienenden Planungsunterlagen um drei Meter verlängert.

**Beschluss:**

1. Für die Erschließungsarbeiten im Bereich des Helianthum und des Anwesens Sonnenblumenweg 3 wird eine au-

ßerplanmäßige Ausgabe beschlossen. 2. Der Auftrag über die Erschließungsarbeiten wird auf Grundlage des geprüften Angebotes vom 29.05.2018 zum Angebotspreis von 133.468,12 € an die Fa. Storz aus Tuttlingen vergeben.

- Ersatzbeschaffung von Niveausteuerungen für die Abwasserhebwerke Hard, Schoren und Maiershöf

In den Abwasserhebwerken Schoren und Maiershöf sind die Niveausteuerungen schadhaft bzw. defekt und können als Kompaktsteuerungen nicht repariert werden. Die Niveausteuerung des Hebewerk Hard ist auf Grund des hohen Alters ebenfalls zu ersetzen, was im gleichen Zusammenhang erledigt werden sollte. Im HHP 2018 wurde für die Ersatzbeschaffung an diesen 3 Abwasserhebwerken entsprechende Mittel eingestellt.

**Beschluss:**

Der Auftrag über die Ersatzbeschaffung der Niveausteuerungen wird auf Grundlage des geprüften Angebotes vom 29.05.2018 zum Angebotspreis von 20.230,00 € an die Fa. ST Pumpen Service aus Donaueschingen vergeben.

## Bauanträge – Bauvoranfragen

1 Bauantrag zum Anbau einer behindertengerechten Rampe an das Ladenlokal in der Schulstraße 8 wird das Einvernehmen erteilt.

## Bekanntgaben

- Beleuchtung Fußgängerweg zwischen Singener Straße und Radolfzeller Straße

Der Vorsitzende gibt bekannt, dass die Beleuchtung des geplanten Fußwegs zwischen der Singener Straße und der Radolfzeller Straße aufgrund der Rückmeldung der EnBW nicht mit solarbetriebenen Straßenlaternen erfolgen soll, sondern mit Straßenlaternen, welche auf Bewegungen reagieren. Aufgrund der geografischen Lage der Gemeinde Steißlingen ist es durchschnittlich zu neblig, um erfolgreich solarbetriebene Straßenbeleuchtungsanlagen zu betreiben. In einem derart naturnahen Bereich ist eine nicht-durchgehende Beleuchtung in der Nacht als positiv zu werten. Außerdem werden die Kosten für die bewegungssensiblen Straßenlaternen voraussichtlich um ca. 5.000 € günstiger ausfallen, als für die solarbetriebenen Laternen angefallen wären.

- Termin für Bürgerbeteiligung – Baugebiet „Im Tal“

Bürgermeister Mors informiert die Gemeinderäte über die aktuelle Terminsuche für eine weitere Bürgerbeteiligung im Bebauungsverfahren „Im Tal“. Diese soll Anfang Juli stattfinden.

- Verkehrsschau

Bürgermeister Mors gibt dem Gremium den Termin der nächsten Verkehrsschau in Steißlingen bekannt, bei welchem unter anderem auch eine verkehrsregelnde Lichtsignalanlage in der Singener Straße / Orsinger Straße thematisiert werden soll. Dieser soll am Donnerstag, den 21.06.2018 um 11:00 Uhr stattfinden.

## Anfragen - Anträge

- Radweg ins Industriegebiet

Ein Mitglied des Gemeinderats erkundigt sich über den aktuellen Stand des Radweges ins Industriegebiet. Ing. Baur informiert, dass die entsprechenden Pläne z. Zt. beim Regierungspräsidium Freiburg zur Überprüfung und Freigabe vorliegen.

- Aktueller Stand bezüglich der neuen Flüchtlingsunterkunft

Ein Gremiumsmitglied erkundigt sich über den aktuellen Stand der Fertigstellung der Flüchtlingsunterkunft in der Korisstraße und den darauffolgenden Einzug von Flüchtlingen. Hauptamtsleiter Schmech informiert, dass der Bau so gut wie fertig gestellt ist und 5 der insgesamt 9 Wohneinheiten möglichst zeitnah belegt werden sollen. Mit einer ersten Belegung kann bereits nach diese Woche gerechnet werden.

- Schlechter Zustand von Waldwegen

Ein Gemeinderatsmitglied führt aus, dass die Waldwege auf dem Gewann Tannhäuser Richtung Kirnberg in sehr schlechtem Zustand sind und eine Gefahr für Fußgänger darstellen. Der Gemeindeverwaltung ist der Zustand der besagten Fußwege bekannt. Zusammen mit dem Kreisforstamt wurde bereits versucht, die Fußwege instand zu setzen. Problematisch dabei ist jedoch, dass sich ein Großteil der Fußwege auf privaten Grundstücken befinden. Die Verwaltung möchte erneut versuchen, mit den Eigentümern eine Lösung zu finden.

- Spielfläche auf der Gemarkung Steißlingen

Ein Mitglied des Gremiums erkundigt sich nach den Veränderungen, die bezüglich der Spielfläche auf Gemarkung Steißlingen bereits vollzogen wurden bzw. noch werden. Bauamtsleiter Schönenberger informiert, dass der Spielplatz Am Kohlplatz bereits geschlossen und zurück gebaut wurde. Aktuell wird an der Umsetzung der anderen Maßnahmen gearbeitet.

- Kommunikationskästen der Telekom

Ein Gemeinderatsmitglied äußert sich negativ über das Erscheinungsbild der Telekommunikationskästen der Telekom. und der Wahl der Standorte in der Gemeinde. Aufgrund der Bestimmungen des Telekommunikationsgesetzes (TKG) ist das Einwirkungsrecht der Gemeinde in dieser Angelegenheit relativ begrenzt. Nach kurzer Diskussion im Gremium wird überlegt, bei der Telekom anzufragen, ob die Telekommunikationskästen künstlerisch gestaltet und im Rahmen eines Jugendarbeitsprojektes aufgewertet werden können.



## INFORMATIONEN

### Die 15. Steißlinger Gartentage am 09. und 10. Juni – Geänderte Verkehrsführung



Am kommenden Wochenende finden auf dem Gelände der Baumschule AMMANN die **15. Steißlinger Gartentage** statt. Alle Steißlinger Bürgerinnen und Bürger sind dazu ganz herzlich eingeladen! Gleichzeitig bitten wir um Verständnis für die Einschränkungen und Engpässe während der Veranstaltung, hauptsächlich aufgrund des Verkehrs.

Die Verkehrsführung wird - wie in den vergangenen Jahren auch - folgendermaßen eingerichtet:

Tagsüber wird der Verkehr in der Radolfzeller Straße (L 226), dem Oberen Weg und der Remigiusstraße als Einbahnverkehr geführt. Die Radolfzeller Straße wird ortsauswärts befahrbar sein, sodass die Grünannahmestelle erreichbar bleibt.

Der eingehende Verkehr aus Richtung Radolfzell wird auf Höhe der Heilig-Kreuz-Kapelle auf den Oberen Weg (Einbahnverkehr) geleitet. Der ortsausfahrende Verkehr aus Richtung Bohlstraße wird über die Remigiusstraße auf die Radolfzeller Straße (L 226) geführt.

### Oberflächenwasser Untersuchung am Steißlinger See

Am 15.05.2018 fand eine Oberflächenwasseruntersuchung am Steißlinger See durch das Gesundheitsamt des Landratsamtes Konstanz statt. Hierbei wurden keine Beanstandungen festgestellt. Das Badewasser erhielt die beste Beurteilung mit ausgezeichneter Wasserqualität.

### Sperrmüllbörse – kostenlos abzugeben

1 IKEA Kallax Regal weiß  
(H:79cm, B:79cm, T:39cm)

1 heller (Kinder-)Kleiderschrank  
(H:193cm, B:113cm, T:50cm)

1 Laptoptisch Metall weiß/ Glas  
(H:74cm, B:100cm; T:36cm)

1 kleine Kindersitzgruppe weiß/Kiefer

Tel.: 017656348603 ab 17.00 Uhr



Die Gemeinde Steißlingen sucht ab Donnerstag, den 26.07.2018 für ca. 2 ½ Wochen zur Grundreinigung in der Gemeinschaftsschule

#### Schüler/innen für Ferienjob.

Mindestalter 16 Jahre.

Du bist motiviert und möchtest in den Ferien Dein Taschengeld aufbessern? Dann melde Dich im Personalamt bei Frau Korherr, Tel. 07738/9293-12.

### Achtung: Geänderte Sprechzeiten des Gemeindevollzugsdienstes!

Ab sofort wird unser Gemeindevollzugsdienst nicht mehr, wie gewohnt, mittwochs von 16:00 Uhr bis 17:00 Uhr in Zimmer 9 für Sie erreichbar sein.

**Die Sprechzeiten werden zukünftig montags von 16:00 Uhr bis 17:00 Uhr in Zimmer 17 stattfinden.** Die telefonische Erreichbarkeit unter der 07738/9293-33 hat sich hingegen nicht geändert.

Wir bitten um Beachtung.

### Wasser auf dem Oberen Weg

Seit gut einem halben Jahr fließt im Bereich des Oberen Weges auf Höhe des Gewann Hafner Bächle immer wieder Wasser aus einem Feldweg über die befestigte Wegfläche. Das Wasser stammt aus den im Walddistrikt Korisswinkel auf Gemarkung Stahringen liegenden Friedinger Quellen. Laut Aussage der Stadtwerke Singen ist die vor ca. 15 Jahren erstellte Sickerung nur noch eingeschränkt funktionsfähig. Eine bereits erfolgte Spülung der Sickerleitung mit einem Kanalreiniger brachte leider nur kurzzeitige Verbesserung.

Die Stadtwerke Singen werden sich bemühen, den Überlauf der Quellen zu verringern bzw. die Sickerfähigkeit zu verbessern. Bis diese Maßnahmen greifen, wird das überschüssige Trinkwasser immer wieder bis zum Oberen Weg abfließen.

### Musikschule der Gemeinde

Im Schuljahr 2018/19 starten an der Musikschule Steißlingen wieder neue Eltern-Kind Kurse und Musikalische Früherziehungskurse.

Unsere Lehrkraft Sven Knieling bietet für alle interessierten Eltern Infoabende an. Hier werden Sie umfassend über das Angebot informiert.

#### Termine:

**Mittwoch, 13.06.18**

**um 20:00 Uhr für Eltern-Kind-Gruppe / um 21:00 Uhr für Musikalische Früherziehung**

jeweils im „Kleinen Bürgersaal“ im Bürgerhaus.

Aus Planungsgründen Anmeldefrist für Eltern-Kind-Gruppe 1 (ab 2 Jahren) bis 15.07.2018, für die anderen Kurse bis 25.07.2018

### Bücherei Steißlingen

#### Datenschutz gilt für alle, auch für uns.

Wir haben deshalb eine Anlage Datenschutz für die Benutzerordnung erstellt. Diese Anlage liegt und hängt in der Bücherei aus. Sie können Sie auch gerne ausgedruckt mit nach Hause nehmen. Bei Fragen stehen Ihnen die Büchereimitarbeiterinnen gerne zur Verfügung.

Das Seeregal wurde von uns wieder mit Büchern und Zeitschriften bestückt. Bitte missbrauchen Sie das Seeregal nicht zur Entsorgung Ihrer Uraltbücher. Aktuelle Literatur dürfen Sie gerne ins Regal stellen.

Schauen Sie doch auch wieder mal in der Bücherei vorbei. Über 10.000 Medien warten dort auf Sie. Über unseren Online-Katalog [www.bibkat.de/steißlingen](http://www.bibkat.de/steißlingen) können Sie

auch bequem von zu Hause in unserem Medienbestand stöbern. Falls Sie lieber E-Books lesen: auch hier können wir Ihnen weiterhelfen. Unter: [www.libell-e.de](http://www.libell-e.de) finden Sie unsere E-Books. Da wir Mitarbeiterinnen alle ehrenamtlich tätig sind, ist die Ausleihe kostenlos.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Das Büchereiteam

Unsere Öffnungszeiten:

Montag, Mittwoch und Freitag von 18.00 - 20.00 Uhr und Donnerstag von 10.00 - 12.00 Uhr und 16.00 - 18.00 Uhr

## Bürger für Bürger

### Besuchen Sie uns

Jeden Montag und Mittwoch, auch in den Ferien (außer an Feiertagen) bieten wir Ihnen ein warmes Mittagessen mit Getränk zu 4,-Euro,

JEDER ist willkommen! Sollten Sie gehbehindert sein.....auf Anfrage holen wir sie gerne zu Hause ab (für 1,-Euro)

Kommen Sie Probeessen!

Dazu einfach anmelden beim Ehepaar Hofmeier Tel: 1769, Irmgard Stark Tel: 9398963, Klaus Kuhn Tel: 457 oder Sozialdienst Tel: 1707

**Bis Freitag 10:00 Uhr für Essen am Montag**  
**Bis Dienstag 10:00 Uhr für Essen am Mittwoch**

Wir freuen uns auf ihren Besuch.

### Computeria:

Wir freuen uns, unser Team hat einen neuen Helfer. Herr Heiko Westphal hat sich bereit erklärt unsere kleine Gruppe zu unterstützen. Vielen Dank.

Sie benötigen Hilfe am PC, Laptop, Tablet bzw. Drucker? Sie haben Probleme mit Microsoft Word oder Excel, ihrem Virenschutz, Fragen zum Internet oder E-Mail bzw. Fotobüchern?

Sie benötigen Unterstützung bei Problemen mit Windows, Linux oder Mac?

Wir helfen Ihnen **kostenlos!!!**

Zur **Erstanmeldung** besuchen Sie bitte am ersten Mittwoch im Monat während unserer Bürostunden in der Seniorenwohnanlage (Eingang Sozialdienst) von 10:00 bis 12:00 Uhr.

Bereits angemeldete Personen können sich wegen neuer Termine telefonisch mit Christian Fürst (Tel. 938364), Francisco Otey (Tel. 922963) oder Heiko Westphal (Tel. 07732 1304726) direkt in Verbindung setzen. Termine können wie bisher an jedem zweiten

und vierten Mittwoch im Monat vereinbart werden.

Eine weitere Möglichkeit zur Kontaktaufnahme besteht über die neue E-Mailadresse [computeria@buergerfuerbuerger.org](mailto:computeria@buergerfuerbuerger.org)

**Nächste Bürostunden Mittwoch 04. Juli 2018, 10:00 bis 12:00 Uhr.**

## Seniorentreff

Zum wöchentlichen Treffen in der Begegnungsstätte der Seniorenwohnanlage in der Radolfzeller Straße sind alle Seniorinnen und Senioren ab 60 Jahren und sonstige interessierte Bürgerinnen und Bürger herzlich eingeladen.

**Jeden Donnerstag von 14.30-17.00 Uhr** gibt es neben Kaffee, Kuchen und sonstigen Getränken unterhaltsame Gespräche und ein ansprechendes Programm.

**Donnerstag, 07.06.2018 Musikalischer Unterhaltungsnachmittag mit dem Akkordeon-Duo Anita Maier und Marita Mayer**

**Donnerstag, 14.06.2018 Eine Mittelmeerreise der besonderen Art mit Frau Gruber**

### Mittwoch-Seniorengymnastik

Die Seniorengymnastik „Fit in den Tag“ findet immer mittwochs von 09.30-10.30 Uhr mit Dagmar Bichsel in der Begegnungsstätte statt. Neue Teilnehmer/-innen sind herzlich willkommen.

„Reinschnuppern“ ist jederzeit möglich.

## Kleiderladen des DRK

### KLEIDERLADEN DRK Steißlingen-Orsingen



### Öffnungszeiten

Donnerstag: 09:00 - 11:00 Uhr  
16:00 - 18:00 Uhr

Bitte beachten Sie unsere Sommeraktion!!! Hosen sowie T-Shirts nur noch 1,50 Euro pro Stück; Kleider nur 2,- Euro. Sie finden uns in der Radolfzellerstr. 3 im Untergeschoss. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

## SCHULE AKTUELL

### Gemeinschaftsschule

#### Starterjahrgang absolviert den Realabschluss

Erstmals werden dieses Jahr die zentralen Realabschlussprüfungen an der GMS Steißlingen abgenommen. Aus unserem „ersten“ GMS-Jahrgang, der im Schuljahr 2012/13 dreizügig in Klasse 5 startete, absolvieren derzeit 36 Schülerinnen und Schüler den Realabschluss in Stufe 10. Die Anspannung Ende April war bei allen groß, als die schriftlichen Prüfungen in den Kernfächern Deutsch, Mathematik und Englisch geschrieben wurden (siehe Foto). Wir sind mit den Ergebnissen sehr zufrieden, auch in Bezug auf die Zweitkorrekturen unserer Kooperationsschule, der Zeppelin-Realschule in Singen. Die Notenbekanntgabe und die Beratung hinsichtlich einer möglichen mündlichen Prüfung fanden am 05.06.2018 statt. Nun steht nur noch die fächerübergreifende Kompetenzprüfung Anfang Juli aus. Am 12.07.2018 werden unsere 36 Realschulabsolventen dann wohlverdient feierlich verabschiedet. Bei dieser Feierlichkeit werden auch die 10 Schülerinnen und Schüler aus dem Starterjahrgang gebührend verabschiedet, die keine Realschulabschlussprüfung absolviert haben, sondern auf dem erweiterten Niveau unterrichtet wurden und somit ohne Prüfung nach Klasse 10 in die gymnasiale Oberstufe wechseln.



# Steißlinger Einkaufsblatt

WIR HABEN GANZ SCHÖN WAS ZU BIETEN

9. & 10. Juni 2018

[15. Steißlinger  
Gartentage]

AMMANN

Freuen Sie sich auf einzigartige Aussteller, feine Bewirtung  
und bezaubernde Atmosphäre – **es wird ein Fest!**

AMMANN Gartenkultur GmbH // Radolfzeller Str. 42  
D-78256 Steißlingen // Telefon: 07738/92 65 0  
info@baumschule-ammann.de // [baumschule-ammann.de](http://baumschule-ammann.de)

Öffnungszeiten: 9. & 10. Juni, von 10 – 18 Uhr  
Eintritt 3,- € / für beide Tage 5,- €, Kinder bis 18 Jahre frei!

## Einladung

zur Jahreshauptversammlung 2018  
am Donnerstag, den

**14. Juni 2018 um 19.30 Uhr**

im Clubheim des FC Steißlingen



Alle Mitglieder des FC Steißlingen sowie Freunde und  
Gönner sind recht herzlich eingeladen.

## Tagesordnung

1. Begrüßung durch den Präsidenten
2. Totenehrung
3. Bericht der Schriftführerin
4. Bericht des Leiters Finanzwesen
5. Bericht des Kassenprüfers
6. Bericht des Spielausschussvorsitzenden
7. Bericht des Jugendleiters
8. Bericht des Präsidenten
9. Entlastung der Vorstandschaft
10. Satzungsgemäße Neuwahlen
  - a) Präsident
  - b) Leiter Finanzen
  - c) Spielausschuss
  - d) Sponsoring und Marketing
  - e) 2 Vorstandsmitglieder Orga-Team
11. Ehrungen
12. Wünsche und Anträge

Falls Mitglieder Ergänzungen der Tagesordnung wün-  
schen, bitten wir, diese bis spätestens 10. Juni 2018  
dem Präsidenten Herrn Stephan Damisch,  
78256 Steißlingen, Friedhofstraße 19, schriftlich  
mitzuteilen.

**Vorstandschaft  
FC Steißlingen**

## Naturkost ECKE

Hugo Maier

Kirchstr. 2 • 78256 Steißlingen • ☎ 07738 9391818

**[ECHT BIO.] Bienen lieben Bio!**

- keine Pestizide - keine Gentechnik - mehr Artenvielfalt

- **Mini-Wassermelonen** Spanien HK II 1 kg **2,29 €**
- **Kopfsalat u. Batavia** DEMETER, Kessler St. **1,90 €**
- **Altbierkäse** handwerkll. hergestellt  
würziger Schnittkäse, Münsterland 50 % Fett i. Tr. 100 g **1,90 €**
- **St. Helvetia** cremiger Schnittkäse 53 % Fetti. Tr.  
aus der Schweiz, zum Überbacken geeignet 100 g **2,20 €**
- **Aceto Balsamico** di Modena oder  
**Condimento bianco** 500 ml **3,99 €**
- **Pasta Volanti von Byodo** 500 g **1,49 €**
- **Tofu-Grillwürste** 250 g **2,99 €**

**Frisch vom Feld vom Gemüsebauer  
Kessler in Bohlingen:**

DEMETER Gurken, Tomaten, Blattsalate u. mehr!



Einkaufsplatz **Steißlingen**



*bequem, vernünftig, gut*

# Steißlinger Einkaufsblatt

WIR HABEN GANZ SCHÖN WAS ZU BIETEN

## Hugo Maier

Schulstraße 6 • 78256 Steißlingen  
Tel. 07738-282 • Fax 07738-7243  
E-Mail: Hugo.Maier@web.de



<b>Reichenauer Rispen-Tomaten</b>		
HKL II	1 kg	<b>2,99</b>
<b>Reichenauer Gurken</b>		
HKL II	Stück	<b>0,99</b>
<b>Allgäuer Emmentaler Käse</b>		
45 % F.i.Tr.	100 g	<b>0,89</b>
<b>Franz. Tortenbrie</b>		
50 % F.i.Tr.	100 g	<b>0,99</b>
<b>Ehrmann Fruchtjoghurt</b>		
versch. Sorten	150 g Be.	<b>0,39</b>
<b>Mazzetti Balsamico</b>		
versch. Sorten	0,5 l Fl.	<b>2,99</b>
<b>Barilla Teigwaren</b>		
versch. Sorten	500 g Pack	<b>0,99</b>



**METZGEREI RIMMELE**  
FLÄSCHERFACHGESCHÄFT • PARTYSERVICE

Gebr. Rimmele, Schulstraße 8, 78256 Steißlingen, Tel. 0 77 38/3 89

**Beste Qualität - Guter Preis gültig ab Donnerstagmittag**

<b>Hackfleisch gemischt</b>	1 kg	<b>6,99 €</b>
magere <b>Schweineschnitzel</b> a. d. Keule	1 kg	<b>9,99 €</b>
<b>Bio Rinderrouladen</b>	100 g	<b>1,99 €</b>
kesselfrische <b>Fleischwurstlinge</b>	1 kg	<b>8,99 €</b>

**Zum Spargel empfehlen wir:**

<b>Beinschinken</b>	100 g	<b>1,89 €</b>
<b>Kaiserschinken</b>	100 g	<b>1,89 €</b>

**Zum Grillen empfehlen wir:**

eingelegter <b>Schweinebauch</b>	1 kg	<b>7,99 €</b>
<b>Rinder-Gyrosspieße</b>	100 g	<b>1,79 €</b>
eingelegte <b>Rindersteaks</b> (Hüfte)	100 g	<b>2,49 €</b>

**Do. + Fr. frischer und gerauchter Fisch**

**Montag- bis Mittwoch-Angebote:**

<b>Rinderleber</b>	1 kg	<b>9,99 €</b>
<b>Schweineleber</b>	1 kg	<b>6,99 €</b>

*Auf Ihren Einkauf freuen sich Ihre Metzgermeister  
Achim und Volker Rimmele mit Belegschaft*

**Einkaufsplatz Steißlingen**



*bequem, vernünftig, gut*

## STARKES DUO. AUS EINS MACH ZWEI

Erleben Sie das maximale Lesevergnügen mit minimalen Aufwand.  
Ihr innovatives Heimatblatt wartet bereits auf Sie.



**PRIMOVERLAG**  
Heimat, Deine Blättle.

Online lesen!  
[www.myeblaettle.de](http://www.myeblaettle.de)

Laden im  
**App Store**

JETZT BEI  
**Google Play**

## UNSERE VEREINE

### Aufruf an alle Vereine:

#### Wer hat Interesse an zusätzlichem Lagerraum?

Der Gewerbeverein hat ein Angebot für eine Lagerhalle zu mieten und sucht nun noch weitere Interessenten, die evtl. Bedarf an zusätzlichem Raum für die Lagerung von Vereinsmobilär-/gegenständen haben.

Bei Fragen, Interesse steht Ihnen Hugo Maier gerne zur Verfügung, Tel.: 07738/282.

## TuS

### ◆ Geschäftsstelle

#### Geschäftsstelle geschlossen

Die Geschäftsstelle ist vom 11.06.2018 bis 18.06.2018 geschlossen. Wir sind am 20.06.2018 wieder für Sie da.

#### Sonderbeitrag der Abteilungen Turnen und WBSL

Im Juni werden diese Sonderbeiträge abgebucht. Dazu eine herzliche Bitte: verzichten Sie auf kostenintensive Rückbelastungen, falls Sie unsere Abbuchung nicht nachvollziehen können. Setzen Sie sich bitte ggf. telefonisch - 07738/939282 - oder per Mail tus-steißlingen@t-online.de mit uns in Verbindung.

### ◆ Gesamtverein

#### Jahreshauptversammlung der TuS-Jugendabteilung

Diese findet am Montag, 11.06.2018, um 18.30 Uhr im Clubheim des TuS Steißlingen statt.

Interessierte sind herzlich eingeladen.

Die Tagesordnungspunkte können auf der Homepage des TuS Steißlingen eingesehen werden.

### ◆ Abt. Handball

#### Ultimatives Kinderspielefest!

Hallo, liebe Kinder,

auch dieses Jahr werden wir wie gewohnt das berühmte - berühmte Ultimative Kinderspielefest für alle Kinder, egal ob Handballer oder Nicht-Handballer, die zwischen 2007 und 2012 geboren sind, veranstalten.

Los geht's am Samstag, den 16. Juni um 14:00 Uhr am TUS Clubheim. Nach den Spielstationen mit den Herren der Ersten Mannschaft werden wir zusammen zu einem Grillplatz laufen, um uns von den Herren II stärken zu lassen. Von der anschließenden Nachtwanderung geht es zurück in das Clubheim. Am

Sonntagmorgen, den 17. Juni, wird das leckere Frühstück nötig werden, denn die Erste Damenmannschaft hat noch einiges mit euch vor.

Den Abschluss bildet das gemeinsame Mittagessen am TuS Clubheim, dass euch die Damen III zubereiten werden. Um 13:00 Uhr dürft ihr euch (vermutlich etwas erschöpft aber sicherlich sehr glücklich) wieder von euren Eltern abholen lassen.

Bitte denkt an Schlafsack, Isomatte, Zahnbürste, Zahnpasta, Sport- und Schlafsachen, gutes Schuhwerk für die Wanderung und Sicherheitshalber auch Schwimmsachen. Wir werden dieses Jahr endlich wieder in Zelten schlafen und von unseren 2. Damen- und Herrenmannschaften beaufsichtigt.

Um alle Kosten zumindest decken zu können, sind wir gezwungen, pro Kind 20,- € Teilnehmergebühr zu Beginn am Samstagnachmittag zu verlangen.

Bitte meldet euch mit dem unten angegebenen Vordruck bis spätestens zum 10. Juni 2017 an und werft ihn in der Geschäftsstelle, Mindlestal 2, des TUS Clubheimes ein.

Bei weiteren Fragen könnt ihr euch jederzeit bei uns melden.

**Info für Eltern:** Es werden während dem Wochenende Fotos der Kinder gemacht und auf unsere TuS Homepage veröffentlicht.

**Tel.: 0173 40 24 174 (Elena) oder 01575 87 822 90 (Anna)**

#### Anmeldung Kinderspielefest

**Name:** .....

**Alter:** .....

**Tel.:** .....

**Handy:** .....

**Anzahl Kinder:** .....

**Allergien:** .....

### ◆ Abt. WBSL

#### TuS Steißlingen, WBSL

Am Sonntag, den 27. Mai., fuhren wir mit 5 TeilnehmerInnen von Steißlingen nach Singen. Dort nahmen wir die Schwarzwaldbahn nach Hornberg zum Ausgangspunkt unserer Wanderung. Vom Bahnhof aus ging es steil zur Burgruine (Hornberger Schießen) hoch, Am Schloss Hornberg vorbei wanderten wir auf Forstwegen und schmalen Waldpfaden zum Offenbacher Eckle, wo wir uns bei viel Sonnenschein eine kurze Vesperpause gönnten. In der Ferne baute sich ein Gewitter auf, das uns aber nur etwas Wolken brachte. Unser Weg führte uns weiter zum Karlstein, von dem aus wir einen schönen Ausblick über die Höhen und Täler rund um das Gutachtal hatten. Wenige Meter unterhalb dieses alten Granitstein steht das Gasthaus „Schöne Aussicht“, hier haben wir leckeren Kuchen und Kaffee, bzw. kühle Getränke genossen. Anschließend liefen wir im schattigen Schwarzwald wieder zurück zur Burgruine Hornberg, auf der wir noch die Aussicht über das Städtchen genossen. Vom Bahnhof aus fuhren wir mit dem Zug wieder zurück Singen. Im Biergarten im Gasthaus Schinderhannes in Steißlingen lie-

ßen wir den schönen Wandertag ausklingen. Ein Dankeschön an meine Wanderfreundinnen: ihr habt super mitgemacht..

## Fußballclub

#### Samstag, den 09.06.2018

**16:00 Uhr:** SV Volkertshausen I - FC Steißlingen I

#### Sonntag, den 10.06.2018

**13:00 Uhr:** FC Steißlingen II - FC Bodman/Ludwigshafen II

#### Sonntag, den 10.06.2018

**10:30 Uhr:** SG Tengen/Watterdingen II - FC Steißlingen III in Tengen

## Tennisclub

Nach einer zweiwöchigen Pause finden am Wochenende folgende Spiele statt:

#### Freitag 08.06.2018:

U9 gegen Allensbach (Heimspiel)

#### Samstag 09.10.2018:

U16 weiblich gegen Kreenheinstetten (A)

U16 männlich gegen Tiengen (A)

U12 m1 gegen Konstanz (H)

U12 m 2 gegen Emmingen (H)

Herren 40 gegen Riedheim (H)

Herren 50 gegen Worblingen (H)

Damen 50 gegen Blumberg (A)

#### Sonntag 10.06.2018:

U14 w gegen Überlingen (H)

U14 m gegen Waldshut (A)

Herren gegen Möggingen (H)

Damen gegen Stockach (A)

Bei so vielen Heimspielen würden wir uns freuen, wenn der ein oder andere auf unsere Anlage zum Zuschauen vorbei kommt.

Am Dienstag den 12.06.2018 bewirten unsere Damen wieder ab 19 Uhr im Clubheim.

## Schachclub Steißlingen

### Jugendtraining

Auch wenn die Verbandsspiele vorbei sind und wir Turnier-Sommerpause haben, trainiert unsere Jugend weiterhin fleissig jeden Dienstag ab 18 Uhr im Untergeschoss des ev. Gemeindehauses. Es gibt immer gute Tipps und Übungen sowie genügend Spielmöglichkeiten. Neue Gesichter sind herzlich willkommen!!

## Musikverein

**Verbandsmusikfest in Singen vom 08. Juni bis 10. Juni 2018**

**Wertungsspiele am 9. Juni 2018**

Bereits seit Monaten bereitet sich der Musikverein auf die Wertungsspiele vor, die im Rah-

men des Verbandsmusikfestes am Samstag stattfinden. Der Musikverein tritt in der Klasse 4 „Oberstufe“ im Bereich „konzertant“ an. Viele intensive Proben liegen inzwischen hinter uns und wir hoffen, dass wir die Wertungsrichter bei diesem „Wettbewerb“ mit unseren zwei Musikstücken („Virginia“ von Jacob de Haan und „Puszta“ von Jan van der Roost) überzeugen können.

Diese Wertungsspiele sind öffentlich und wir würden uns freuen, wenn wir einige Fans zur Unterstützung begrüßen können. Wer uns hören und mit einem „Daumendruck“ unterstützen möchte, ist am Samstagnachmittag um 14.45 Uhr (unser Spieltermin) in den Bürgersaal des Singener Rathauses herzlich eingeladen.

### Ablauf am Sonntag, 10. Juni 2018

10:00 Uhr: Ökumenischer Gottesdienst auf dem Rathausplatz mit Blasmusik und Singener Chören

11:30 Uhr: Konzert der Orts- und Bauernmusik St. Wolfgang (Österreich)

13:30 Uhr: Großer Festumzug durch die Singener Innenstadt

15:00 Uhr: Gesamtchor auf dem Rathausplatz unter der Leitung von Verbandsdirigent Musikdirektor Helmut Hubov. Uraufführung einer Auftragskomposition zum Verbandsjubiläum.

16:00 Uhr: Bekanntgabe der Wertungsspielergebnisse.

### Sommerfest vom 22. Juni bis 24. Juni 2018

Auch in diesem Jahr findet das Sommerfest des Musikvereins in der Herrentorkel statt. Merken Sie sich den Termin am Besten bereits jetzt vor. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

## Kunst- und Kulturkreis

### Musik & Poesie im Sommergarten

**Samstag, 16. Juni 2018, 20.30 Uhr**

**Ort:** Steißlingen, Singenerstr. 50

**Eintritt 18 €, einschl. Fingerfood**

Vorverkauf im „Lädele“, Anita Maier

Rock, Jazz und moderne Klassik begegnen Versen von Kästner, Morgenstern u. a.

**Yvonne Münzer**, Gesang

**Frank Westphal**, Violoncello

**Jürgen Callejas**, Saxophon

**Udo Krummel**, Piano

### Vorankündigung

### Stimmenpracht zur Sommernacht

**Samstag, 30. Juni 2018, 20.30 Uhr**

**Freibad am Steißlinger See**

„Criminal Harmonists“, Mixed Voices Stockach

„Dezibella“, Frauen-Vocalensemble Konstanz

## Storchenzunft

### Generalversammlung

Zu unserer Generalversammlung am Freitag, 15. Juni 2018 um 20 Uhr im FC-Clubheim im Mindlestal laden wir alle aktiven und passiven Mitglieder, Ehrennarren, Freunde und Gönner der Zunft herzlich ein. Die Tagesordnung umfasst die Begrüßung des Zunft-

meisters, die Berichte von Zunftschreiberin, Kassier und Zunftmeister, die Entlastung der gesamten Vorstandschaft, Wahlen sowie Wünsche und Anträge. Wir freuen uns über einen zahlreichen Besuch.

## Evang. Kirche

### Abendmusik aus der Kirchengemeinde

Wenn in Gottesdiensten Musik „gebraucht“ wird, sind in der Friedenskirche Steißlingen neben den drei Organistinnen immer wieder zahlreiche Gemeindeglieder zu hören. Außerhalb der Gottesdienste indes ist die Kirche zunehmend als Konzertort beliebt – bei den unterschiedlichsten Ensembles. Warum also nicht einmal an diesem Ort die eigenen musikalischen Kräfte zu einem Konzert zusammenführen? Diese Idee der Organistinnen Iris Lauber und Charlotte Ehrhardt wird nun umgesetzt. In einer „Abendmusik aus unserer Gemeinde“ erwartet das Publikum ein bunter Strauß von Stücken aus unterschiedlichen Epochen auf unterschiedlichen Instrumenten, dargebracht von den beiden Initiatorinnen sowie Nadine Muth-Schütz, Claudia Bartl, Gerhard Herzberger, Matthias Wöhrlé und Christian Messner.

**Sonntag, 17.06.2018, 18:00 Uhr in der Friedenskirche Steißlingen**  
**Eintritt frei**



### Minifreizeit in Ludwigshafen

Die Evangelischen Kirchengemeinden Steißlingen-Langenstein, Stockach und Ludwigshafen-Bodman laden alle Dritt- und Viertklässler herzlich ein zu einer Kurzfreizeit für Kinder

Samstag, 23. Juni, 10 Uhr bis

Sonntag, 24. Juni am Nachmittag

Abschlussgottesdienst für die ganze

Familie um 14 Uhr

Jugendbildungsstätte Ludwigshafen

Wir wollen uns gemeinsam auf den Weg machen und entdecken, was das Abendmahl bedeuten kann - mit allen Sinnen und auf ganz vielfältige Weise.

Zum Abendmahl sind alle Menschen eingeladen - egal wie alt sie sind... Doch was geschieht, wenn wir Abendmahl feiern? Was kann das Abendmahl für uns bedeuten?

Kosten: 35 Euro  
Anmeldung und Fragen über Evangelisches Pfarramt Steißlingen-Langenstein  
07738-5900.



## Spielgruppe

Wir treffen uns am Dienstag den 12.06.18 um 9:30 Uhr auf dem Spielplatz am Heliantium zum Toben und Spielen bringt Sandelsachen mit. Ende offen wer mag kann auch was zum Vespere mitbringen.

Es sind alle Kinder ab 1 Jahr in Begleitung willkommen.

Bei Fragen Auskunft telefonisch:

Julia Grün 2039910

Severine Müller-Dirks 01573/5760507

## WISSENSWERT UND AKTUELL

### PEKiP-Kurs in Steißlingen

Die AWO Elternschule bietet ab Mittwoch, 20.06.2018 neue PEKiP-Kurs in Steißlingen an. Das Prager Eltern-Kind-Programm ist ein Kurs für Eltern und ihre Säuglinge im ersten Lebensjahr und möchte Eltern dazu anregen, intensiv mit ihrem Baby in Kontakt zu kommen und es in seiner Entwicklung spielerisch zu fördern. Im Kurs enthalten sind insgesamt 10 Treffen.

PEKiP /2 ab ca. 5 Monate - 7 Monate um 10.45 - 12.15 Uhr

PEKiP /1 ab ca. 8 Wochen bis 4 Monate um 9.00 - 10.30 Uhr.

Anmeldungen bei der AWO-Elternschule:

Telefon. 07731-95 80 81, E-Mail:

elternschule-verwaltung@awo-konstanz.de oder über die Homepage:

www.elternschule.awo-konstanz.de

## Fahrradtour entlang der Aach - von Aach bis Singen

Auf dem Fahrrad erkundet für den Arbeitskreis Kulturlandschaft des Hegau-Geschichtsvereins der Biologe Prof. Dr. Rainer Luick mit seinen mitradelnden Gästen die Landschafts-, Kultur- und Wirtschaftsgeschichte der Aach. Der Beginn ist am Quelltopf, dessen Wasser einst die Tuttlinger abstellen wollten. Die wirtschaftlich-industrielle Entwicklung des Hegau ist ohne die zahlreichen Wasserkraftanlagen an der Aach nicht denkbar, wofür aber dem Fluss viel seiner Natürlichkeit geraubt wurde. Beide Seiten des Umgangs mit dem Fluss werden auf der Tour thematisiert: In Volkertshausen werden die alten Industrieanlagen der Spinnerei besichtigt und mit dem Weitenried und dem Hausener Aachried werden Stellen aufgesucht, wo die Flusslandschaft renaturiert wurde.

Empfehlung zur Anreise: Mit dem Zug und Fahrrad nach Engen oder Welschingen und dann die kurze Radtour nach Aach.

Treffpunkt am Aachtöpf, Ende in Singen.

Kosten: 10 € (Mitglieder 8 €).

Termin:

Samstag, 9. Juni, von 12.00 bis 18.00 Uhr

Bitte anmelden unter

07731/85-239 oder 85-561

# MARINIERTE ERDBEEREN KRÖNEN RHABARBER BRULÉE



## ZUTATEN

FÜR 4 STÜCK

200 g Rhabarber  
2,5 EL + 35 g + 1 TL Zucker  
350 g Schlagsahne  
100 ml Milch  
1 Päckchen Vanillin-Zucker  
4 Eigelb (Größe M)  
400 g Erdbeeren  
2 EL Orangenlikör  
4 EL brauner Zucker

## ZUBEREITUNG

Rhabarber waschen, putzen und in ca. 1 cm dicke Stücke schneiden. 100 ml Wasser und 2 EL Zucker aufkochen. Rhabarber darin ca. 1 Minute zugedeckt kochen, dann herausnehmen und abkühlen lassen. Sahne und Milch aufkochen. 35 g Zucker, Vanillin-Zucker und Eigelbe verrühren. Ca. 50 ml Sahne-Milch unter Rühren zu den Eigelben geben, dann in die übrige Sahne-Milch gießen.

4 flache, breite Schälchen auf die Fettpfanne des Backofens stellen. Rhabarberstücke auf Küchenpapier abtropfen lassen, dann in die Schälchen geben. Eigelb-Sahne durch ein Sieb vorsichtig in die Förmchen gießen.

Wasser in die Fettpfanne des Backofens geben, so dass die Förmchen ca. 2/3 im Wasser stehen. Creme im vorgeheizten Backofen (E-Herd: 125 °C/ Umluft: nicht geeignet/ Gas: nicht geeignet) 50–60 Minuten garen. Förmchen aus dem Wasserbad nehmen und mindestens 2 Stunden kalt stellen.

Inzwischen Erdbeeren waschen, putzen und in Scheiben schneiden. Scheiben mit Orangenlikör und 1 Teelöffel Zucker marinieren. Vor dem Servieren die Creme mit je 1 knappen Esslöffel braunem Zucker bestreuen und mit dem Bunsenbrenner karamellisieren. Einige Erdbeeren auf die Creme geben und sofort servieren. Übrige Erdbeeren dazureichen.

Zubereitungszeit ca. 1 1/4 Stunden. Pro Portion ca. 500 kcal.

## TIPPS & TRICKS

Um den sauren Geschmack des Rhabarbers abzuschwächen, geben die meisten Hausfrauen und -männer reichlich Zucker an den Rhabarber. Aber es geht auch anders, und zwar ohne zusätzliche leere Zuckerkalorien: Geben Sie Fruchtsaft zu. Manche Sterneköche kochen Rhabarber in Orangen- oder Ananassaft, die Säure nehmen und Süße geben. Übrigens: Zu Beginn der Saison müssen die Stangen nicht einmal geschält werden. Für Rhabarberkuchen wird das Gemüse lediglich geputzt und in kleine Stücke geschnitten. Für Desserts verarbeitet man Rhabarber meist in Form von Kompott. Ab Mitte der Rhabarberzeit sollten Sie die Stangen schälen, um den erhöhten Oxalsäuregehalt zu reduzieren. Blanchieren und die Zubereitung mit Milch verringern die Oxalsäuremenge ebenfalls.



## Herzlichen Dank

für tröstende Worte, gesprochen oder geschrieben  
für die vielen Zeichen der Verbundenheit und Wertschätzung  
für die Anteilnahme an der Trauerfeier beim Heimgang  
unseres lieben Verstorbenen

## Helmut Gaißer

Unser besonderer Dank gilt:

Hr. Pfarrer Ruf für die Gestaltung der Trauerfeier  
Hr. Hugo Maier von der Gemeinde Steißlingen und  
Hr. Artur Ostermaier vom DRK Ortsverein Steißlingen für  
den würdevollen Nachruf  
Dr. Rosswag für die langjährige ärztliche Betreuung  
der Sozialstation Stockach für die liebevolle Pflege

Steißlingen, im Juni 2018

Anna Gaißer und Familie

## Vermieter mit Herz

3-köpfige Steißlinger Familie beide berufstätig suchen dringend  
**3-Zimmer-Wohnung in Steißlingen / Wiechs** mit Balkon ab sofort  
oder Verfügbarkeit. WM max. 950 Euro. Telefon 0 77 38 / 6 75 99 79

# Staufen- Briefmarkensatz

Deutsche Post

Ergänzungs-  
marken  
werden gratis  
mitgeliefert.



55  
Deutsche Post

Ergänzungs-  
marken  
werden gratis  
mitgeliefert.



58  
Deutsche Post

Verbreiten Sie  
unsere Botschaft!

Erhältlich im Kaufladen auf  
[www.staufenstiftung.de](http://www.staufenstiftung.de),  
im Bürgerbüro und der  
Tourist-Info in Staufen.

Mehr Infos außerdem unter  
Telefon 07633 805-56.

Stiftung zur  
Erhaltung  
der historischen  
Altstadt  
**Staufen**



identis.de



*Selbstständige Beraterin  
für Pampered Chef*

## JENNY BARDOS

Mobil: +49 (0)175 2000001  
E-Mail: [jennybardos79@gmail.com](mailto:jennybardos79@gmail.com)  
Web: [bardos.shop-pamperedchef.de](http://bardos.shop-pamperedchef.de)

*Verwandeln Sie Ihren Ofen in einen Steinofen!*

## HOTEL AM STADTGARTEN

Unser Haus ist ein idealer Ausgangspunkt für Ihren Aufenthalt am Bodensee, da es im Herzen der Stadt Radolfzell liegt, direkt am Stadtpark und nur 5 Gehminuten vom See und Bahnhof entfernt ist.



Höllturmpassage 2 • 78315 Radolfzell am Bodensee  
Tel. 07732/92 46-0 • Mail: [info@hotel-am-stadtgarten.de](mailto:info@hotel-am-stadtgarten.de)  
[www.hotel-am-stadtgarten.de](http://www.hotel-am-stadtgarten.de)



# PRIMO SONDERSEITEN

STARKE THEMEN | IDEALES WERBE-UMFELD

**PRIMO VERLAG**  
Heimat, Deine Blättle.

FRAGEN ZU DEN THEMEN SPEZIAL?  
Telefon: 07771 9317-100 | Telefax: 07771 9317-105  
E-Mail: [sonderseiten@primo-stockach.de](mailto:sonderseiten@primo-stockach.de)

**DIEZ**

Raumausstattung  
Parkett  
Teppichstudio  
Gardinen  
Polsterei  
Teppichböden  
Sonnenschutz

Bismarckstraße 2 • Radolfzell  
Tel. 0 77 32/ 20 65

[www.diez-fussbodentechnik.de](http://www.diez-fussbodentechnik.de)



... und schalten Sie bei Ihrer Karriere in den nächsten Gang.



Ihr starker Partner in Sachen Mobilität. An 6 Standorten rund um den Bodensee vertreiben wir erfolgreich Automobile, Caravans und Motorräder aus dem Premiumsegment. Hierzu suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt an den Standorten Singen und Konstanz einen

### KFZ-Mechaniker/-Mechatroniker (m/w)

#### Aufgaben:

- Durchführen von Wartungs-, Inspektions- und Instandhaltungsarbeiten.
- Durchführen von Fehlersuchen und Diagnosearbeiten
- Montage von Nachrüstungen und Zubehör
- Analyse und Bearbeitung von Werkstattaufträgen
- Auftragsweiterungen erkennen und nach Abstimmung durchführen
- Sicherstellung von Sauberkeit und Ordnung am eigenen Arbeitsplatz

#### Anforderungen:

- Abgeschlossene Ausbildung als Kfz-Mechaniker/ Mechatroniker oder Meister (m/w)
- Eigenständiges Arbeiten mit hohem Qualitätsbewusstsein
- Zuverlässigkeit, Hilfsbereitschaft und Teamfähigkeit
- PC-Kenntnisse
- Berufserfahrung von Vorteil
- Führerschein Kl. B

#### Leistungen:

- Überdurchschnittliche Vergütung
- Eine Premium-Produktfamilie, die begeistert und herausfordert
- Attraktiver Arbeitsplatz am Bodensee mit FestEinstellung
- Ein qualifiziertes und motiviertes Team
- Herstellbasierte Weiterbildung

Ihre aussagekräftige Bewerbung unter Angabe Ihres frühestmöglichen Eintrittstermins richten Sie bitte an:  
Standort Singen - Herr Silvio Lieber unter [s.lieber@auer-gruppe.de](mailto:s.lieber@auer-gruppe.de)  
Standort Konstanz - Herr Abdullah Karaboga unter [a.karaboga@auer-gruppe.de](mailto:a.karaboga@auer-gruppe.de)

Gepflegte alleinsteh. Frau, 59 J., sucht  
**2-Zi.-Terrassen- oder EG-Whg.**  
in Steißlingen, ab 01.09.2018  
Arbeitgeber: Festanstellung ab 01.09. im Helianthum WM max. 600 Euro inkl. NK.  
Mitbewohnerin ein liebes Katzenmädchen, Freigängerin.  
Tel. 0173 93 11 513

Für ein Paar mit Kind suchen wir ein neuwertiges  
**Einfamilienhaus**  
bis ca. 550.000,- € im Raum Hegau.  
Heim + Haus Immobilien GmbH  
Tel. 0 77 31 - 9 82 60 oder 0171 - 2 35 16 59

**Frisch vom eigenen Feld!**  
**Erdbeeren**  
**½ kg nur 1,39 €**

Markthalle Wassmer am Blumhof  
Bodenseeallee 4, 78333 Stockach  
Täglich geöffnet Mo-So 8-19 Uhr

Wassmer Blumhof 1912

Tel. 0171-2031150

**Jetzt Selberpflücken!**  
**Erdbeeren**  
**½ kg 0,99€**

schmackhafte Erdbeeren selbst ernten wie im eigenen Garten.

- Mühlhausen bei Singen  
- Riedheim bei Hilzingen  
- Stockach Zozneggerstraße

Ernteauskunft: Tel: 07771-2461

Wassmer Blumhof 1912

A. Wassmer Selbstpflückgärten / Tägl. geöffnet Mo-So von 8-19 Uhr  
Tel. 0171-2031150

**Freilandrosen**  
Feldfrisch in vielen Farben

**JETZT genießen: auf unserer Sonnenterrasse viele Kuchen, Torten & Erdbeerkuchen sowie leckere Erdbeereisbecher**

Markthalle Wassmer am Blumhof  
Bodenseeallee 4, 78333 Stockach  
Täglich geöffnet MO-SO 8 - 19 Uhr

Wassmer Blumhof 1912

**Gasthaus Kreuz**

× seit 1835 ×

**Samstag, 09. Juni Vesperabend mit frischem Holzofenbrot u. Dünnele auf Wunsch mit Salat ab 17 Uhr geöffnet.**

**Dienstag, 12. Juni Schinkenessen mit Kartoffelsalat ab 18 Uhr**

**Auf Ihre Reservierung freut sich**

Gasthaus Kreuz • Familie Ehrenbach  
Hauptstr. 1 • 78256 Steißlingen/Wiechs • Tel. 07738 5713  
E-Mail: [Josef-Ehrenbach@gmx.de](mailto:Josef-Ehrenbach@gmx.de) • [www.kreuz-wiechs.de](http://www.kreuz-wiechs.de)

**Seit 1961 Geflügelverkauf**  
Jungghennen bis legereif, Masthähnchen, Enten, Gänse, Puten, Perlhühner und Wachteln.  
**Verkaufstag am Dienstag, 12.06.2018**  
Steißlingen, Bauhof 7.45 Uhr  
**Geflügelhof Pollmeier**  
Tel. 0152/57053141 u. 0170/5501894, 78333 Stockach-Winterspüren

**Das Beetle Cabriolet.  
Stilikone mit Coolness.**



**Sichern Sie sich die  
letzten Beetle Cabrios**



## Beetle Cabriolet Dune 1,2 l TSI 77 kW (105 PS) 6-Gang

**Kraftstoffverbrauch**, l/100 km innerorts 6,8, außerorts 4,8, kombiniert 5,6, CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert 129 g/km, Effizienzklasse B.

**Ausstattung:** Berganfahrassistent; Einstiegshilfe „Easy Entry“; Multifunktionslenkrad in Leder; Komfortpaket inkl. „Climatronic“; Navigationsfunktion „Discover Media“; Radio „Composition Media“; Vordersitze beheizbar; Zentralverriegelung; Fensterheber elektrisch; Außenspiegel elektrisch einstell- und beheizbar; Start-Stopp-System; Berganfahrassistent, Regensensor; Multifunktionsanzeige „Plus“ u.v.m.

<b>Fahrzeugpreis</b> .....	<b>30.681,08 €</b>
Inkl. Überführungskosten- und Zulassungskosten	
Anzahlung .....	3.500,00 €
Nettodarlehensbetrag .....	26.826,08 €
Sollzinssatz (gebunden) p.a. ....	1,97 %
Effektiver Jahreszins .....	1,99 %
Laufzeit .....	48 Monate
Jährliche Fahrleistung .....	10.000 km
Schlussrate .....	15.103,55 €
Gesamtbetrag .....	28.495,55 €

**48 Monatsraten à ..... 279,00 €<sup>1,2</sup>**

<sup>1</sup> Ein Angebot der Volkswagen Bank GmbH, Gifhorn Str. 57, 38112 Braunschweig, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für die Finanzierung notwendigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Das Angebot gilt für Privatkunden und gewerbliche Einzelabnehmer mit Ausnahme von Sonderkunden für ausgewählte Modelle. Bonität vorausgesetzt. Nähere Informationen erhalten Sie unter [www.volkswagenbank.de](http://www.volkswagenbank.de) und bei uns. Abbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis.  
<sup>2</sup> Das Angebot gilt nur bei gleichzeitiger Inzahlungnahme Ihres Gebrauchtwagens (ausgenommen Audi, Porsche, SEAT, ŠKODA) mit mindestens 4 Monaten Zulassungsdauer auf Ihren Namen. Nähere Informationen erhalten Sie bei uns.



Volkswagen

Ihr Volkswagen Partner

**Volkswagen Zentrum Singen**

Stockholzstr. 17 | 78224 Singen | Tel. 07731/8301-0

[www.grafhardenberg.de](http://www.grafhardenberg.de)

Ihr Volkswagen Partner

**Gohm + Graf Hardenberg GmbH**

Max-Stromeyer-Str. 122 | 78467 Konstanz | Tel. 07531/5816-0

Abigstr. 2 | 88662 Überlingen | Tel. 07551/8095-0

**GRAF HARDENBERG**  
BEGEISTERT FÜR MOBILITÄT

**In Steißlingen Hegaustraße/Storchenweg  
Tiefgarage zu vermieten.**

Telefon 07738 - 203 96 30

**Tiefgaragenstellplatz**

zu vermieten, monatlich 45 Euro.

Info unter: [immo.steisslingen@yahoo.com](mailto:immo.steisslingen@yahoo.com)

**NICHT SUCHEN  
FINDEN!**

Wir kennen **DEN KÄUFER** für Ihre Immobilie schon. Rufen Sie uns an: ☎ **07531-369 06 96**  
[www.kensington-konstanz.com](http://www.kensington-konstanz.com)

**KENSINGTON**  
FINEST PROPERTIES INTERNATIONAL



METALLBAU

**ZIEGLER & DIETRICH**

seit 1935 Ihr Experte für

**HAUSTÜREN. WINTERGÄRTEN.  
ÜBERDACHUNGEN.**

in Singen

+49 (0)7731 79 50 30 | [www.ziegler-dietrich.de](http://www.ziegler-dietrich.de)

**Livemusik mit  
Garage men**

**ab 19.00 Uhr, am 09.06.**

Für das leibliche Wohl ist gesorgt!

**Cafe Bistro Böhringer-See**

Hindenburgstraße 64 • 78315 Radolfzell-Böhringen

Tel. 07732/3853 • [www.bistro-seele.de](http://www.bistro-seele.de)

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN

### Kath. Pfarrgemeinde St. Remigius Steißlingen

**Gottesdienstordnung St. Remigius vom Samstag, 9. Juni bis Sonntag 17. Juni 2018**

**Samstag, 9. Juni**

18.30 Uhr Vorabendmesse in Friedingen (Jugendgottesdienst)

**Sonntag, 10. Juni**

10.30 Uhr Wort-Gottes-Feier mit Kommunion

**Dienstag, 12. Juni**

9.00 Uhr Frauenmesse

**Donnerstag, 14. Juni**

19.00 Uhr Hl. Messe mit Kelchkommunion

**Samstag, 16. Juni**

Vorabendmesse in Schlatt

**Sonntag, 17. Juni**

10.30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst anl. des 50jährigen Jubiläums der Jugendfeuerwehr

10.30 Uhr Hl. Messe in Friedingen

Rosenkranz außer samstags und sonntags  
18.15 Uhr in der Pfarrkirche,  
sonntags 14.00 Uhr Homburgkapelle

Pfarrbüro Steißlingen, Kirchstraße 9  
geöffnet Dienstag bis Freitag,  
vormittags von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
Tel. 262, Email  
pfarramt.steisslingen@kath-hegau-mitte.de  
Pfr. Ruf 0170 404 2912

Kommuniongewänder bitte während der Bürozeiten **u n g e r e i n i g t** mit Zubehör abgeben oder freitags zwischen 15.00 Uhr und 17.00 Uhr

### Evangelische Kirchengemeinde Steißlingen-Langenstein

Pfarrerin Martina Stockburger  
Friedhofstr. 19, 78256 Steißlingen  
Tel.: 07738/5900, Fax. Nr.: 07738/923123,  
**Email:**  
[steisslingen-langenstein@kbz.ekiba.de](mailto:steisslingen-langenstein@kbz.ekiba.de)

**Aktuelle Informationen:**  
[www.steisslingen-evangelisch.de](http://www.steisslingen-evangelisch.de)

**Pfarrerin Martina Stockburger** erreichen Sie – auch außerhalb der Bürozeiten – unter **Tel. 07738/5900** oder per Mail: [martina.stockburger@kbz.ekiba.de](mailto:martina.stockburger@kbz.ekiba.de).

**Dienstzeiten Pfarrbüro,**  
Sekretärin Inga Metz:  
jeden Mo., 17 – 18 Uhr,

Mi. und Do., 9 – 11 Uhr  
**Gottesdienste:**  
**Sonntag, 10.06.2018,**  
**9:30 Uhr, Steißlingen,** Gottesdienst mit Taufe, Pfrin. Stockburger  
**11:00 Uhr, Steißlingen,** Käfergottesdienst, Team

**Dienstag, 12.06.2018,**  
**15:30 Uhr, Orsingen,** Da-Heim, Andacht  
**16:45 Uhr, Steißlingen,** Helianthum, Andacht

**Sonntag, 17.06.2018,**  
**10:30 Uhr, Feuerwehrhaus Steißlingen,** ökum. Gottesdienst zum 50. Jubiläum der Jugendfeuerwehr, Pfrin. Stockburger und Pfr. Ruf

**10:30 Uhr, Feuerwehrhaus Steißlingen,** Kindergottesdienst  
Kein Gottesdienst in Langenstein!

**Weitere Veranstaltungen:**  
**Gebetszeit:** jeden **Freitag** um **19:00 Uhr** in der Kirche in Steißlingen.  
**Senioren-gymnastik:** ist für alle Interessierten jeden **Mittwoch** um **10:00 Uhr** im Evang. Gemeindehaus Steißlingen. Am **13. Juni 2018** findet **keine Gymnastik** statt!

### Vorankündigung:

**Sonntag, 17.06.2018**  
**Kindergottesdienst:** Alle Kinder im Kindergarten- und Grundschulalter sind herzlich eingeladen zu unserer **Kindergottesdienstreihe** im Sommer „**Gutes sagen – Segen sein**“. Wir feiern **Kindergottesdienst** am **17.06.2018** um **10:30 Uhr** im **Feuerwehrhaus Steißlingen** und am **24.06.2018, um 9.30 Uhr** in der **evang. Friedenskirche in Steißlingen**. Zum Abschluss dieser Kindergottesdienstreihe feiern wir **das 5. ökumenische Sommerfest der evangelischen und katholischen Gemeinden** am **Sonntag, 01.07.2018** um **10 Uhr**.

**Sonntag, 17.06.2018,**  
**18 Uhr,** herzliche Einladung zur **Abendmusik**, einem Konzert mit Musikern aus unserer Gemeinde, in der **Evang. Friedenskirche Steißlingen**.

**Samstag und Sonntag, 23.06. bis 24.06.2018** Kinder-Minifreizeit in der **Jugendbildungsstätte Ludwigshafen**

Die Evangelischen Kirchengemeinden Steißlingen-Langenstein, Stockach und Ludwigshafen-Bodman laden alle Dritt- und Viertklässler herzlich ein zu einer Kurzfreizeit für Kinder zum Thema Abendmahl. **Anmeldung im Pfarramt.**

## BEREITSCHAFTSDIENSTE

### Ärztliche Notdienste

<b>Ärztl. Bereitschaftsdienst</b>	<b>116 117</b>
Krankentransport	19222
(mit Handy Vorwahl	/19222)
Krankenhaus Singen	07731/89-0
Krankenhaus Radolfzell	07732/88-1
Kinderärztl. Bereitschaftsd.	0180/6077312
Augenärztl. Bereitschaftsd.	0180/6075312
Zahnärztlicher Notdienst	01803 / 222 555 25
Hals-Nasen-Ohren	0180/6077211
-Notfallpraxis Klinikum Villingen-Schwenningen	

### Tierarztnotdienst

**09. und 10.06.2018**  
Dr. Ulrike Roczyn, Staufenstr. 10, Singen  
Tel.: 07731/947023

### Apothekennotdienst

(ab 08.30 bis 08.30 Uhr am Folgetag)  
[www.aponet.de](http://www.aponet.de) / Tel.: **0800 0022833**

**Samstag, 09.06.2018**  
Marien-Apotheke, Singen  
Reilasinger Str. 172, Tel.: 07731/21370  
**Sonntag, 10.06.2018**  
Bahnhof Apotheke, Gottmadingen  
Poststr. 2, Tel.: 07731/72224

### Wichtige Rufnummern

Notruf	110
Notarzt/Rettungsdienst/Feuerwehr	112
Polizei Steißlingen	97014
Polizei Singen	07731/888-0
Wasserversorgung	0173/3238287
Stromversorgung Notruf	0800/8008996
Gasversorgung	0800/7750007
Kath. Pfarramt	262
Evang. Pfarramt	5900
Dorfhelferinnenstation / Sozialdienst	
Mo-Fr 9-12 Uhr	1707
Dorfhelferinnenstation am Nachmittag und Wochenende	07775/938934
Sozialstation Stockach	07771/93620
Hospizverein Singen/Hegau	07731/31138
Helianthum Pflegestätte	9393-0
Kath. Bücherei Steißlingen	923004
Tagesmütterverein	07732/8233888
Bürger für Bürger Büro	07738/9397790

### Gemeindeverwaltung

**Rathaus & Touristinfo**  
**Mo-Fr 8.00-12.30 Uhr + Mi 14.00-18.00 Uhr**  
Telefon 9293-0  
Fax 9293-59  
[www.steisslingen.de](http://www.steisslingen.de)  
[gemeinde@steisslingen.de](mailto:gemeinde@steisslingen.de)  
[touristinfo@steisslingen.de](mailto:touristinfo@steisslingen.de)  
Ortsvorsteher Wiechs  
Herr Herz 93 96 00  
Schule 9293-61  
Kinderhaus Storchennest 1052  
Gemeindemusikschule 5307  
Hausmeister und 0160/90671568  
Hallenwart, Herr Bach  
Vertretung Hallenwart 0160/90671566  
Bauhof 923853  
Seeblickhalle 7662  
Sporthalle Mindlestal 688  
Freibad 433